

Psa

Chapter 146

German Interlinear

Reference: German Elberfelder (1905)

1
יְהוָה: אֶת־נַפְשִׁי הַלְלִי יָהּ הַלְלוּ־
HERR (Akk) mein-Seele lobte JAH lobte
[H3068](#) [H0853](#) [H5315](#) [H3050](#)

Lobet Jehova! Lobe Jehova, meine Seele!

2
בְּעוֹדִי: לֵאלֹהֵי אֲזַמְרָה בְּחַיִּי יְהוָה אֱהַלְלָהּ
noch zu-mein-Gott sang in-mein-Leben HERR lobte
[H5750](#) [H0430](#) [H2167](#) [H3068](#)

Loben will ich Jehova mein Leben lang, will Psalmen singen meinem Gott, solange ich bin.

3
אֵל־תִּבְטְחוּ בְּנִדְבִים בְּכֶן־וְאָדָם שְׂאִין לֹ תְשׁוּעָה:
Heil für-ihn kein Mensch in-Söhne in-princes vertraute nicht
[H8668](#) [H0369](#) [H0120](#) [H5081](#) [H0982](#) [H0408](#)

Vertrauet nicht auf Fürsten, auf einen Menschensohn, bei welchem keine Rettung ist!

4
תֵּצֵא רוּחוֹ יָשָׁב לְאֶדְמָתוֹ בְּיוֹם הָהוּא אֶבְדּוּ עֲשֵׂתָנָיו:
ging-heraus sein-Geist kehrte-zurück zu-sein-ground in-der-Tag er vergeht sein-plans
[H3318](#) [H7307](#) [H7725](#) [H0127](#) [H3117](#) [H1931](#) [H0006](#) [H6250](#)

Sein Geist geht aus, er kehrt wieder zu seiner Erde: an selbigem Tage gehen seine Pläne zu Grunde.

5
אֲשֶׁר־יְשָׁאֵל יַעֲקֹב בְּעֻזּוֹ שְׂבָרוֹ עַל־יְהוָה אֱלֹהָיו:
selig Gott Jakob in-sein-helfen sein-hoffen auf HERR sein-Gott
[H0835](#) [H0410](#) [H3290](#) [H5828](#) [H7664](#) [H3068](#) [H0430](#)

Glücklich der, dessen Hilfe der Gott Jakobs, dessen Hoffnung auf Jehova, seinen Gott, ist!

6
וַעֲשָׂה שָׁמַיִם וָאָרֶץ אֶת־הַיָּם וְאֵת־כָּל־אֲשֶׁר־בָּם
tat Himmel und-Erde (Akk) der-Seele und-(Akk) alle welcher in-ihnen
[H8064](#) [H0776](#) [H0853](#) [H3220](#) [H0853](#) [H0853](#) [H3605](#)

הַשֶּׁמֶר לְעוֹלָם: אֱמֶת הַשֶּׁמֶר
zu-Ewigkeit Wahrheit der-bewahrte
[H5769](#) [H0571](#) [H8104](#)

Der Himmel und Erde gemacht hat, das Meer und alles, was in ihnen ist; der Wahrheit hält auf ewig;

7
עָשָׂה וּמִשְׁפָּט לְעֹשׂוֹקִים נָתַן לֶחֶם לְרָעִים יְהוָה מַתִּיר
tat Gericht für-der-unterdrückt gab Brot zu-der-hungry HERR sets-free
[H4941](#) [H6231](#) [H5414](#) [H3899](#) [H7457](#) [H3068](#)

אֲסוּרִים:
der-prisoners
[H0631](#)

der Recht schafft den Bedrückten, der Brot gibt den Hungrigen. Jehova löst die Gebundenen.

אָהַב	יְהוָה	כַּפּוּפִים	זָקַר	יְהוָה	עִוְרִים	פָּקַח	וְיְהוָה	8
liebte	HERR	der-bowed-down	raises-up	HERR	der-blind	opens-eyes-of	HERR	
H0157	H3068	H3721	H2210	H3068	H5787	H6491	H3068	

צְדִיקִים:
der-Gerechte
[H6662](#)

Jehova öffnet die Augen der Blinden, Jehova richtet auf die Niedergebeugten, Jehova liebt die Gerechten;

וְדַרְךְ	יַעֲזֹרֵהוּ	וְאֶלְמָנָה	יְתוֹם	גֵּרִים	אֶת־	שָׁמַר	וְיְהוָה	9
und-Weg	er-upholds	und-der-Witwe	der-Waise	der-Fremdling	(Akk)	bewahrte	HERR	
H1870		H0490	H3490	H1616	H0853	H8104	H3068	

יַעֲזֹרֵהוּ:
er-thwarts
[H5791](#)

רְשָׁעִים
der-Gottlose
[H7563](#)

Jehova bewahrt die Fremdlinge, die Waise und die Witwe hält er aufrecht; aber er krümmt den Weg der Gesetzlosen.

קָלָלוּ	וְדָר	לְדָר	צִיּוֹן	אֱלֹהֶיךָ	לְעוֹלָם	וְיְהוָה	יִמְלֹךְ	10
lobte	und-Geschlecht	zu-Geschlecht	Zion	dein-Gott	zu-Ewigkeit	HERR	soll-herrschen	
H1755		H1755	H6726	H0430	H5769	H3068		

יְהוָה:
JAH
[H3050](#)

Jehova wird regieren in Ewigkeit, dein Gott, Zion, von Geschlecht zu Geschlecht. Lobet Jehova!